

ACIONES UNIDAS



AMBLEA
GENERAL



CONSEJO
DE SEGURIDAD

GENERAL

S/12159

8 agosto 1976

ESPAÑOL

ORIGINAL: INGLES

ASAMBLEA GENERAL

Trigésimo primer período de sesiones

Tema 29 del programa provisional^a

LA SITUACION EN EL ORIENTE MEDIO

CONSEJO DE SEGURIDAD

Trigésimo primer año

Nota verbal de fecha 27 de julio de 1976 dirigida al
Secretario General por el Encargado de Negocios de
la Misión Permanente de la República Árabe Siria ante
las Naciones Unidas

El Encargado de Negocios de la Misión Permanente de la República Árabe Siria ante las Naciones Unidas saluda atentamente al Secretario General de las Naciones Unidas y tiene el honor de enviar adjunta a la presente el texto de una carta dirigida al Comandante de la Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación, General de División H. Philipps, por el General de Brigada A. Tawara, Delegado Superior Árabe sirio de la Delegación Árabe siria en la Comisión Conjunta Israelí-Siria de Armisticio.

El Encargado de Negocios pide al Secretario General que haga distribuir esta carta como documento oficial de la Asamblea General, en relación con el tema 29 del programa provisional, y del Consejo de Seguridad.

* A/31/159.

ANEXO

Carta de fecha 10 de julio de 1976 dirigida al Comandante de la
Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación
por el Delegado Superior Árabe sirio de la Delegación Árabe siria
en la Comisión Conjunta Israelí-Siria de Armisticio

Desearía confirmar la siguiente denuncia presentada verbalmente a Vd. el 2 de julio de 1976:

"El 2 de julio de 1976 aproximadamente a las 14.25 hora local, un vehículo militar israelí entró en la zona A-A1 en la RCA 2259-2819, con cuatro soldados armados. Uno de ellos efectuó tres disparos desde la RCA 2262-2804 a través de la línea A contra la policía civil siria ubicada en un puesto de control de la zona de separación.

Como resultado de la agresión israelí, un policía sirio resultó herido.

Se solicita una investigación."

Debo señalar que, en el período reciente, el lado israelí ha venido adoptando una actitud que podría conducir a muy graves consecuencias.

Por lo tanto, pido a Vd. que tenga a bien adoptar todas las medidas que se consideren necesarias para impedir semejantes agresiones provocativas israelíes en el futuro.

(Firmado) General de Brigada A. TAYARA
Delegado Superior árabe sirio